

— v každom prípade zaviazat Komisiu na náhradu všetkých trov konania vrátane trov konania, ktoré vznikli spoločnosti Alliance One v konaní pred Všeobecným súdom.

Odvolicie dôvody a hlavné tvrdenia

Alliance One sa domáha: i) zrušenia napadnutého rozsudku v celom rozsahu a tiež ii) zrušenia článku 1 ods. 1 rozhodnutia Komisie z 20. októbra 2005 vo veci COMP/C.38.281/B.2 — Surový tabak — Taliano v rozsahu, v akom sa týka Standard Commercial Corp. („SCC“), Dimon Inc. („Dimon“) a Alliance One, a v súlade s tým iii) zníženia pokút uložených spoločnostiam Transcatab S.p.A. („Transcatab“) a Dimon Italia S.r.l. („Dimon Italia“, teraz Míndo) tak, aby pokuty neprevyšovali 10 % ich obratu v poslednom hospodárskom roku, alebo alternatívne iv) zníženia pokuty uloženej spoločnostiam Transcatab a Dimon Italia (teraz Míndo), keďže násobiteľ už nie je uplatniteľný; v) v každom prípade zaviazat Komisiu na náhradu všetkých trov konania vrátane trov konania, ktoré vznikli spoločnosti Alliance One v konaní pred Všeobecným súdom.

Alliance One uvádza, že napadnutý rozsudok by mal byť zrušený z týchto dôvodov:

— Všeobecný súd porušil článok 296 ZFEÚ a články 48 a 49 Charty základných práv EÚ. Nevykonanie konkrétnej a úplnej analýzy relevantných dôkazov predložených odvolateľkou s cieľom vyvrátiť domnienku o rozhodujúcom vplyve a v dôsledku toho neuvedenie adekvátneho odôvodnenia zamietnutia týchto dôkazov urobilo domnienku o vykonávaní rozhodujúceho vplyvu vyvrátiťnou a predstavuje porušenie zásad prezumpcie nevinu, zákonnosti a individuálnej zodpovednosti.

— Po druhé Všeobecný súd tým, že zamietol dôkazy, ktoré ponúkala Alliance One, nesprávne uplatnil všeobecné zásady týkajúce sa dôkazného bremena a procesné dôkazné predpisy a v každom prípade porušil právo odvolateľky na obhajobu.

Odvolicie podané 25. novembra 2011: Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE proti rozsudku Všeobecného súdu (prvá komora) z 9. septembra 2011 vo veci T-232/06, Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE/Európska komisia

(Vec C-597/11 P)

(2012/C 25/79)

Jazyk konania: angličtina

Účastníci konania

Odvolicateľka: Evropaiki Dynamiki — Proigmena Systemata Tilepikoinonion Pliroforikis kai Tilematikis AE (v zastúpení: N. Korogiannakis a M. Dermizakis, Δικηγόροι)

Ďalší účastník konania: Európska komisia

Návrhy odvolateľky

— zrušiť rozhodnutie Všeobecného súdu,

— vykonať svoju neobmedzenú právomoc a zrušiť rozhodnutie Komisie (GR dane a colná únia) o zamietnutí ponuky odvolateľky predloženej v reakcii na vyhlásenie verejného obstarávania TAXUD/2005/AO-001 na špecifikáciu, vývoj, údržbu a podporu colných IT služieb týkajúcich sa IT projektov GR-TAXUD „CUST DEV“ (Ú. v. EÚ 2005/S 187-183846) a udelení zákazky inému uchádzačovi, oznámené odvolateľke listom z 19. júna 2006, a priznať požadovanú náhradu škody,

— alternatívne, vrátiť vec Všeobecnému súdu, aby rozhodol vo veci,

— zaviazat Komisiu na úhradu trov konania a iných výdavkov odvolateľky vrátane trov konania a výdavkov, ktoré vznikli v súvislosti s pôvodným konaním.

Odvolicie dôvody a hlavné tvrdenia

Odvolicateľka uvádza, že napadnutý rozsudok by mal byť zrušený z týchto dôvodov:

Po prvé odvolateľka uvádza, že Všeobecný súd sa dopustil nesprávneho právneho posúdenia, keď prijal nesprávny výklad článku 89 ods. 1 a článku 98 ods. 1 finančného nariadenia a článku 140 ods. 1 a 2 a článku 141 ods. 2 vykonávacích pravidiel, zásady rovnakého zaobchádzania, zákazu diskriminácie, transparentnosti a slobodnej súťaže.

Po druhé odvolateľka uvádza, že Všeobecný súd sa dopustil nesprávneho právneho posúdenia, keď nesprávne interpretoval a skreslil predložené dôkazy.

Odvolicateľka ďalej uvádza, že Všeobecný súd sa dopustil nesprávneho právneho posúdenia, keď nesprávne vykladal dodatok k výberovým kritériám, ako aj keď nepreskúmal existenciu početných zjavne nesprávnych posúdení pri hodnotení verejného obstarávania a v napadnutom rozsudku uviedol nedostatočné odôvodnenie.